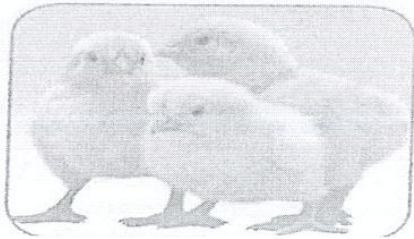



بارم	((برای پیشرفت و پیروزی همه چیز لازم است: اول پشتکار دوم پشتکار، سوم پشتکار))
15	الف: مهارت و آزه شناسی (2 نمره) 1- باتوجه به کلمات داخل پرانتز نام عربی هر تصویر را زیر آن بنویسید. (دو کلمه اضافی است) « الممرضة - الشلال - فراخ - الاسماك »  
15	2- کلمات مشخص شده را ترجمه کنید. الف: تذهب إلى ياسوج بالحافلة النظيفة. (.....) ب) الزارعة عمل مهم لتقدم البلاد. (.....)
15	3- کلمات مترادف و متضاد را مشخص کنید: (= ، ≠) 1- الصديق <input type="checkbox"/> الحبيب 2- بيع <input type="checkbox"/> شراء
15	4- کلمه ناهمگ را در جای خالی بنویسید 1- نَجَار <input type="radio"/> فلاح <input type="radio"/> حَدَاد <input type="radio"/> مَنَاح <input type="radio"/> 2- أَنْتَ <input type="radio"/> نَحْنُ <input type="radio"/> أَيْنَ <input type="radio"/> هُنَّ <input type="radio"/>
15	ب: مهارت ترجمه (7 نمره) 5- ترجمه درست را انتخاب کنید. الف) ترجمه جمله «بَشْرَحُ الْفَرَسِ الْقِصَّةَ وَ تَسْمَعُ الْأُمَّ كَلَامَهُ» در کدام گزینه آمده است؟ 1- اسب، قصه را توضیح داد و مادر سخنت را می شنود. <input type="checkbox"/> 2- اسب، قصه را توضیح می دهد و مادر سخنت را می شنود. <input type="checkbox"/> ب) « صاحب المزرعة طلب المساعدة من أقربائه » 1- صاحب مزرعه از خویشان وندانش درخواست کمک کرد <input type="checkbox"/> 2- صاحب خانه از دوستانش درخواست کمک کرد <input type="checkbox"/> ج) « هذه المحافظة شلالات جميلة. » 1- در این شهر آبشار زیبایی است <input type="checkbox"/> 2- در این استان آبشارهای زیبایی است <input type="checkbox"/>
1	سوال انتخابی از دو مورد ترجمه ناقص یک مورد را به انتخاب خود بنویسید 6- ترجمه ناقص جملات را کامل کنید. الف) « أنا نجار . سأصنع كرسيًا خشبيًا . » من نجارم. صندلی .....

		(ب) الرِّجَالُ يَجْمَعُونَ الحَطَبَ وَ يَجْلِبُونَ المَاءَ. مردان..... جمع می کنند و آب را ..... .
2		7- عبارات نورانی زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف) « وَاللَّهِ يَعْلَمُ وَ أَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ. » ب) « إِنَّ الحَسَدَ يَأْكُلُ الحَسَنَاتِ. »
2/5		8- جمله های زیر را به فارسی روان ترجمه کنید. الف) « أَتَعْرِفُونَ أَنَّ خَلْفَ الجِبَالِ عَالِماً آخَرَ. » ب) « أَكْتُبُ لَكَ فِي وَصْفَةِ الحُبُوبِ المُسَكِّنَةَ. »
		ج): مهارت شناخت و کاربرد قواعد (2نمره)
1/5		9- در جمله زیر فعل ماضی و مضارع را تشخیص داده و در جای خالی بنویسید. « سَمِعْنَا أَنَّ صَاحِبَ البَيْتِ يَقُولُ عِنْدَنَا طَعَامٌ كَثِيرٌ لِلعِشَاءِ عَلَى المَائِدَةِ. » فعل ماضی(.....) فعل مضارع (.....)
		10- در جاهای خالی فعل ماضی و مضارع مناسب را با علامت (x) مشخص کنید.
1/5		الف) أَيُّهَا الرِّجَالُ ..... مَعَانِي الكَلِمَاتِ . شَرَحْنَا □ شَرَحْتُمْ □ ب) أَنْتِ سَوْفَ ..... وَالدَّتِكَ . تَشْكُرِينَ □ تَشْكُرَانِ □ ج) (البَقَرَةُ ..... وَالسِّنْجَابُ أَيضاً صَدَقُوا □ تَصَدَّقُ □ د) (هُمَا طَالِبَتَانِ ..... حَوْلَ الدَّرْسِ الثَّامِنِ سَأَلْنَا □ تَسْأَلَانِ □ ه) (الطَّالِبُونَ ..... الدَّرْسِ الكِيمِيَاءِ . يَكْتُبُ □ يَكْتُبُونَ □ و) (نَحْنُ ..... المَلَابِسَ الخَرِيفِيَّةَ فِي الشَّهْرِ المَاضِي . لَبَسْنَا □ سَوْفَ نَلْبَسُ □ د): مهارت درک و فهم (3نمره)
		11- با توجه به معنا و مفهوم جمله، گزینه درست را با علامت (x) مشخص کنید.
1		الف- اَلْفَصْلُ الثَّالِثُ فِي السَّنَةِ ..... ب- اَلْعِلْمُ خَزَائِنٌ وَ مِفْتَاحُهَا ..... ○ خَرِيفٌ      ○ الرِّبِيعُ ○ لِمُعَلِّمٍ      ○ لِسُؤَالٍ
		«ادامه سوالات در صفحه 3»

نام و نام خانوادگی:

نام پدر:

12- جملات ستون « الف » را به کلمه ی مناسب آن در ستون « ب » وصل کنید . ( یک کلمه اضافه است )

1

- الف
- ب
1. نَذْهَبُ بِهَا إِلَى سَفَرَةٍ فَوْقَ السَّحَابِ .
  2. قَطَرَاتٌ جَارِيَةٌ مِنَ الْعَيْنِ .
  3. طَائِفَةٌ فِي صَفِينَا .
  4. هُوَ يَفْعَلُ فِي الْإِدَارَةِ .
  5. مَكَانٌ لِدَوْرَانِ السِّيَّارَاتِ فِي الشَّارِعِ .
- الدُّمُوعُ
- المُوظَّف
- الطَّائِرَة
- السَّاحَة

13- متن زیر را بخوانید و به سوالات به عربی پاسخ دهید .  
 «نَحْنُ نُسَافِرُ بِالْحَافِلَةِ مِنْ أَهْوَازٍ إِلَى مَدِينَةِ هَمْدَانَ . عَاشَ فِي هَذِهِ الْمَدِينَةِ طَبِيبٌ مَاهِرٌ اسْمُهُ حُسَيْنُ ابْنِ سِينَا . فَحَصَّ حُسَيْنٌ وَوَلَدَ الْحَاكِمِ . وَمَا قَبْلَ مِنَ الْحَاكِمِ ذَهَبًا أَوْ فِضَّةً . وَ لَكِنْ طَلَبَ قِرَاءَةَ كُتُبِ مَكْتَبَةِ الْحَاكِمِ . صَارَ حُسَيْنٌ طَبِيبًا مَاهِرًا .»

1

الف) ماذا طلب حسين من الحاكم ؟ .....  
 ب) ما اسم مدينة عاش حسين فيها ؟

أهواز  همدان

مهارت مکالمه (1نمره)

/5

14- باتوجه به تصویر به سوالات زیر پاسخ کوتاه دهید. ( به سوالات زیر پاسخ کوتاه دهید )



ماذا تلعبين ؟

كم الساعة الآن؟

000000000000000000

/5

15- به سوالات به عربی پاسخ کوتاه دهید .  
 الف) إلى أين ذهبت في أيام نوروز ؟ .....  
 ب) متى ترجعين إلى البيت ؟ .....

15

مکالمه + روخوانی + نمره کتبی = 20 أرجوا لكم النجاح و التوفيق. «